

**Zeitschrift:** Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin  
**Band:** 39 (1913)  
**Heft:** 22

**Artikel:** Zum Zürcher Blumen- und Kinderhilfstag  
**Autor:** [s.n.]  
**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-445599>

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 20.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Bundesratswahl

Man der hohe Sitz erledigt,  
streiten sie sich gründlich drum. —  
Teils pro domo wird gepredigt:  
doch auch teils pro Publikum.

Man entklaubt der Seit die Daten,  
wo sich, war es auch spontan,  
die diversen Kandidaten  
je einmal hervorgeraten.

Nur der Wägste, heiß's, und Beste  
siegt in dem Heroenstreit. —  
Man beguckt den Herrn die Wesie  
in Bezug auf Sauberkeit.

Und damit in punkto „Glänzen“  
keiner ein Suviel besitzt,  
werden alle mit Sentenzen  
voller Dreckigkeit bespritzt.

Wer bei den Gepflogenheiten  
quasi sauber bleiben kann,  
ist — gefeit für alle Seiten —  
sozusagen unser Mann.

Paul Zillheer

## Die Demokraten

(Nach W. Zuffli)

Wirklich sind sie unentbehrlich.  
Überall, wo was geschah  
Su dem Wohle unfres Staates,  
Sind sie tätig, sind sie da.

Und man sah es wieder kürzlich  
Und man siehts bei jeder Wahl,  
Unfre Demokraten haben  
Stets ihr eignes Ideal.

Smar ist's der Parteien kleinste,  
Doch sie fühlt sich stark und groß.  
Und für ihre guten Rechte  
Kämpft sie immer tadellos . . .

Nach in Winterthur nun wieder  
Halben sie mit ihrem Witz  
Einem feuer-roten „Sozi“  
Auf den Nationalrats-Sitz.

Wirklich sie sind unentbehrlich.  
Überall wo was geschah  
Su dem Wohle unfres Staates,  
Sind sie tätig, sind sie da.

's Süri-Leull

## Auch ein Ausgleich

„Nun höre einmal, lieber Karl,“ redet ein älterer  
Herr seinen Schwiegerjohn an, indem er ihn in sein  
Privatkontor zieht, „Du lebst jetzt schon zwei Jahre  
mit Deiner jungen Frau bei uns. Habe ich nicht bei  
allen kleinen Samliendisputen auf Deiner Seite ge-  
standen?“

„Stimmt, aber was soll das?“

„Habe ich nicht mehrfach Deine Schulden bezahlt?“

„Nuch das!“

„Willst Du mir nun auch einen Gefallen tun?“

„Warum nicht!“

„Ich könnte mir's denken. Also sei so freundlich  
und sage, daß die zwei Theaterbilletts und die Souper-  
Rechnung, die mir heute morgen aus der Tasche ge-  
fallen sind, von Dir herrühren. Dann sind wir quitt.“

25.

## Es 3'sämme-Setz-Spiel

En Pabst und syri G'felle,  
Zill Marmor schön und glatt,  
Und ganz en Soufe Chille,  
Das git die „Heilig Stadt“.

Es Doh' Minist'erg'müsse  
So zügig wie Glatt,  
Und Millione Süfzer  
Gänd de Justiz-Palast.

Es Dohed schlaufi Phrasen,  
E paar Tag Wj und Bränz  
Und Drei-Logis und Keise,  
E Srideskumveränz.

E paar guet Schwopzer-Näme  
Als Decki uf de Schmutz  
Wo dräckige Schlawagge,  
Das git de „Heimeschutz“.

E Budget-Ueberschnigig,  
En usquäifschts Portimenee  
Und es paar helli Züge,  
Cha Motione geh.

Und 's Wasser, höch im Bündie,  
Das schynt-mer nüd recht g'hüür,  
's git nüd nu Liecht da 3'Süri,  
Es git fogar no Süür.

Und wer mer wetti säge,  
Daß so es Gghniss hinkt,  
Dä soll nu selber schmöcke,  
Wie's breufelet und flinkt.

Zinneli Zuffli

## Zum Zürcher Blumen- und Kinderhilfstag

Wie wir vernehmen, ist von offizieller Seite der Wunsch  
geäußert worden, daß die Fassaden der markanteren Ge-  
bäude Zürichs auf den Kinderhilfstag hin mit passenden  
Blumen geziert werden sollen. Der „Nebelspalter“ macht  
folgende Vorschläge:

Universität . . . . .	Sonnenblumen und Lichtnelken
Höhere Mädchenschule . . . . .	Gänseblümchen und Penfées
Stadttheater . . . . .	Mastfloren und Immortellen
Pfauen-theater . . . . .	Xhaberber und Tollkirschchen
Gr. Kunsthaus a. Heimplatz . . . . .	Seigenblätter
Kl. Kunsthaus a. Heimplatz . . . . .	Wissenliits und Kakteen
Gottfried Keller-Haus . . . . .	Zierbl. Klee und Bergißmännchen
Schweiz. Kreditanstalt . . . . .	Goldregen u. Tausendgüldenkraut
Volkshaus . . . . .	Seidelbast und Brennesseln
Eintracht . . . . .	Geizweige und Weischen
Holzzeiwache . . . . .	Rövenzahn und Pechnelken
Sämtliche Pfarrhäuser . . . . .	Kapuziner und Capella bursa
„ Kinos . . . . .	Jelängerjelleber [pastoris
„ Nachtcafés . . . . .	Gumpflumen und Männertreu
„ Kinderkrippen . . . . .	Goldlack
Karl der Große . . . . .	Strauenschuh und Teerosen
Neue Zürcher Zeitung . . . . .	Kornblumen u. Nährmichnichten
Zürcher Post . . . . .	Maßliebchen u. Stiefmütterchen
Bürger-Zeitung . . . . .	Kahenpfötchen und Salbei
Tages-Anzeiger . . . . .	Klatschrosen und Taubnesseln
Tagblatt . . . . .	Hauswurz und Kälberkropf
Schlachthaus . . . . .	Saubohnen und Seifschblumen
Kathaus ev. Stadthaus . . . . .	Rövenmäulchen
Corfo . . . . .	Orchideen und Schlingpflanzen

## Zur Friedenskonferenz

Als Bulgaren, Serben, Griechen,  
Täten die Türkei bekriegen,  
Waren einig sie dabei,  
Daß hier viel zu holen sei.

Nach diversen großen Siegen  
Sind Bulgaren, Serben, Griechen  
Sestgeblieben in der Tat,  
Su behalten was man hat.

Dieser Grundsatz ist entschieden  
Jetzt ein Hindernis zum Frieden.  
Um die Erbschaft, fapperment!  
Ist ein großer Streit entbrennt.

Die Bulgaren und die Griechen  
Täten sich jetzt selbst bekriegen.  
Auf das Friedensdokument  
Wartet stets der Orient.

Und Europa, altersschwächlich,  
Denkt, das ist ja nebensächlich.  
Stark ist es allein, wenn man  
Montenegro rüffeln kann.

Bm.

## Das Kamel

Ein Professor, der sich auf der Welt für unent-  
behrlich hielt und viel über Kunst schwatzte, kam  
einmal in eine Ausstellung moderner Schweizermaler.  
Er war von lauter Kriechern umgeben, die stets  
seiner Meinung waren. Das tat ihm wohl. Da  
sprang ihm plötzlich ein Bild in die Augen: es war  
die erste Landschaft eines Künstlers, der bis jetzt nur  
Tierbilder gemalt.

„Gi! seht doch diesen Kisch!“ rief plötzlich der  
Kunstheilige. „Dieser Kerl sollte wahrhaftig nichts  
anderes als Kamel pinself.“

„Wie wahr das wieder ist!“ jubelten ihm seine  
Bewunderer zu.

Da trat der Maler des Bildes aus dem Publikum  
heraus, legte die Hand auf des erschrockenen Pro-  
fessors Schulter, verneigte sich ehrerbietig vor ihm  
und sagte: „Wie wahr, Herr Professor, Kamel  
sollte er pinself. Sie können gleich sehen.“

Miau

## Wagner-Seuche

Jedes Blatt und jedes Blättchen,  
Jedes Händchen, jede Hand  
Schwöret heut' zum großen Wagner.  
Wagner spukt in Stadt und Land.  
Wagner, Wagner, nichts als Wagner!  
Wagner ist das Rufungswort,  
Und es feiert Wagner-Seiern  
Jeder Stand und jeder Ort.  
Wagner feiert das Theater,  
Wagner der Trompeter-Chor,  
Wagner jede Hauskapelle  
Und der Reiterklub „Humor“.  
Wagner feiern alle Klagen,  
Nicht zu feiern wäre Bohne;  
Wagner feiern auch die Summen,  
Es gehört zum guten Ton,  
Und das Wagner-Serum spritzt  
Man dem kleinen Kind schon ein —  
O, du göttliches Gefühl,  
Von dem Impf-Swang frei zu sein!

Zinneli Zuffli

## Hinwiler Ehrenwein!

In seinem Zirkular für das Hinwiler Bezirksfänger-  
fest behauptet das Preßkomitee unter anderem: „Es  
liegt im tiefen Keller ein Best- und Ehrenwein, den  
uns nicht so leicht jemand nachmacht!“ — Arme  
Gänger und Besthättenbrüder!

Upot

## Berichtigung

Ein geschätzter Leser macht uns darauf aufmerk-  
sam, daß in der vorigen Nummer die Epistel von  
Abraham a Santa Clara („Stillsitzer Stil“) auch  
die Bemerkung enthielt, bei der neuen Universität  
sei die Stillkultur auf den Hund gekommen. Dem  
könne nicht so sein, weil sich unter der allerdings sehr  
reichhaltigen ornamentischen Menagerie des Neubaus  
dieses nützliche Tier gar nicht finde. Der Einsender  
hat recht: was wir für einen Hund hielten, kann  
auch eine Katze sein.

Abraham a Santa Clara

## Turnerisches

Die armen Großmächte tun mir leid, seit Monaten  
kommen sie aus den Dreibürgen nicht heraus.  
Wieso denn?  
Entweder müssen sie Schritte unternehmen, oder  
eine neue Stellung einnehmen.

Jng.

## Auf nach Kilchberg!

In Kilchberg soll im oberen Mönchhof  
eine Gartenstadt für Rentner, Gelehrte,  
Dichter usw. erbaut werden.

Nach Kilchberg will den Schritt ich lenken  
Zur schönen neuen Gartenstadt,  
Die von den Reizen unf'rer Gegend  
Die ergußtsten nur hat.

Dort will ich reine Landluft atmen,  
Wo kein Atom Benzin man riecht,  
Wo kein Asphaltqualm reizt zum Husten,  
Noch Rauch verkürzt das Lebenslicht.

Dort will ich selbst den Kohl mir bauen,  
Mir zieh'n den prächtigsten Salat  
Und stolz mich nennen: Grundbesitzer,  
Mich glücklich dünken als Magnat.

Der Gegend schöner Rhythmus wird dann  
Beleben neu Herz und Gemüt;  
Aufs Neue mir die Dichterflamme  
Im keuschen Busen dann erglüh.

Dies alles kann — nein, muß gelingen,  
Die Großstadt ist's, die uns verflumpt;  
Wenn ich jetzt nur den Dummen finde,  
Der mir das Geld zum Ankauf pumpt.

Inspektor